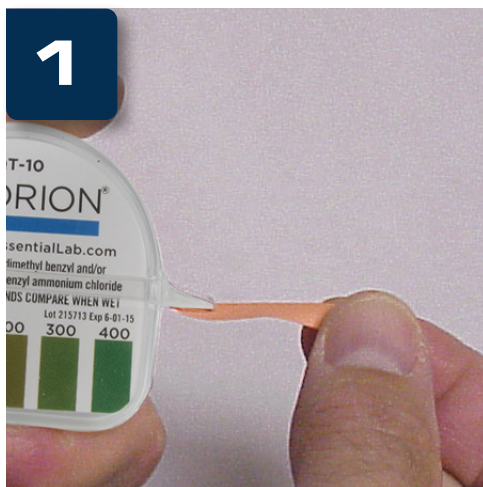




QT-10 SANITIZER TEST PROCEDURES

QT-10 PROCEDIMIENTOS DE PRUEBA DEL DESINFECTANTE

THREE COMPARTMENT SINK / LAVAPLATOS DE TRES COMPARTIMIENTOS



Remove a 1.5" strip of clean, dry test paper from container below. Make sure you select test paper for sanitizer being used.

Saque una tira de papel de prueba seca y limpia de 1.5 pulgadas del recipiente que se encuentra abajo. Cerciórese de que el papel de prueba que seleccione sea para el desinfectante que se está usando.



Dip strip of test paper in clean, fresh, room temperature (75°F) sanitizer solution. Hold test paper strip in sanitizer solution for time required on test paper container, or as shown below.

Sumerja la tira de papel de prueba en una solución desinfectante limpia, recién hecha y a temperatura ambiente (75°F). Sostenga la tira de papel de prueba dentro de la solución desinfectante por el tiempo indicado en el recipiente del papel prueba.



Immediately compare test paper strip to chart on test paper container. Test results must be within the range shown below.

Compare inmediatamente la tira de prueba con la tabla que se encuentra en el recipiente del papel de prueba. Los resultados de la prueba deben estar dentro del rango que se muestra a continuación.

REQUIREMENTS / REQUISITOS

	QT-10 Quaternary	Iodine Yodo	Chlorine Cloro
Test Paper Reading* <i>Lectura del papel de prueba</i>	150-400 ppm	12.5-25 ppm	100 ppm
Test Paper Immersion Time <i>Tiempo de inmersión del papel de prueba</i>	10 seconds <i>10 segundos</i>	20 seconds <i>20 segundos</i>	Dip, Blot, Read <i>Sumerja, apisona, lee</i>
Sanitizer Solution Temperature for Testing** <i>Temperatura de la solución desinfectante durante la prueba</i>	75°F room temp/ <i>ambiente</i>	75°F room temp/ <i>ambiente</i>	75°F room temp/ <i>ambiente</i>
Utensil, Pot & Pan Immersion Time <i>Tiempo de inmersión de cubiertos/ollas</i>	At least 1 minute/ <i>Por lo menos un minuto</i>	At least 1 minute/ <i>Por lo menos un minuto</i>	1 minute/ <i>un minuto</i>

** **CAUTION:** Testing sanitizer solutions above or below recommended temperatures may result in inaccurate readings.

** **PRECAUCIÓN:** Si se prueban las soluciones desinfectantes a temperaturas superiores o inferiores a las recomendadas se pueden obtener lecturas inexactas.

STORE TEST STRIPS

HERE

ALMACENE LAS TIRAS DE PRUEBA

AQUÍ

* Test strip reading must comply with local health codes. See actual product label for proper ppm recommendations.

* La lectura de la tira de prueba debe cumplir con todos los códigos de salud locales. Ver la etiqueta del producto para una correcta ppm recomendaciones.



CHLORINE SANITIZER TEST PROCEDURES

PROCEDIMIENTO DE PRUEBA PARA DESINFECTANTE CON CLORO

FOR LOW-TEMP DISHMACHINES / PARA LAVAVAJILLAS DE BAJA TEMPERATURA



Remove a 1.5" strip of clean, dry test paper from container below.

Saque una tira de papel de prueba seca y limpia de 1.5 pulgadas del recipiente que se encuentra abajo.



At the end of the rinse cycle, dip strip of test paper into the final rinse water from the dishmachine. Chlorine papers are "dip, blot and read at once."

Al final del ciclo de enjuague, sumerja la tira de prueba en el agua de enjuague traído del lavaplatos. El procedimiento para estas tiras de prueba del cloro es: sumerja, apisone y lea de inmediato.



Immediately compare test paper strip to the color chart on the test strip dispenser. Test results must be in the range shown below.

Compare inmediatamente la tira de papel de prueba con la tabla de color que se encuentra en el dispensador del papel de prueba. Los resultados de la prueba deben estar dentro del rango que se muestra a continuación.

BE SURE TO USE ONLY CHLORINE TEST STRIPS

CERCIÓRESE DE USAR SÓLO TIRAS DE PRUEBA PARA CLORO

REQUIREMENTS / REQUISITOS

	Chlorine / Cloro
Test Paper Reading <i>Lectura del papel de prueba</i>	50-100 ppm
Rinse Water Temperature <i>Temperatura del agua de enjuague</i>	120°F or above <i>120°F o superior y léalo</i>

STORE TEST STRIPS

HERE

ALMACENE LAS TIRAS DE PRUEBA

AQUÍ